



CONTATORI ACQUA VALVOLE A FARFALLA RIDUTTORE DI PRESSIONE

WATER METERS - THROTTLE VALVES - PRESSURE REDUCING VALVE
COMPTEUR POUR EAU - VANNE A PAPPILLON - RÉDUCTEURS DE PRESSION
CONTADORES AGUAS - VÁLVULAS A MARIPOSA - REDUCTOR DE PRESIÓN

IT CONTATORE PER ACQUA FREDDA A GETTO UNICO

- Quadrante bagnato
- Lettura diretta
- Omologato MID
- Classe B-H/A-V
- Completo di raccordi

EN SINGLE JET COLD WATER METER

- Wet dial-plate
- Direct reading
- MID homologation
- B-H/A-V Class
- Connections

FR COMPTEUR D'EAU FROIDE À JET UNIQUE

- Cadran mouillé
- Lecture directe
- Homologué MID
- Classe B-H/A-V
- Avec raccords

ES CONTADOR PARA AGUA FRIA A CHORRO ÚNICO

- Cuadrante bañado
- Lectura directa
- Homologado MID
- Clase B-H/A-V
- Completo de conexiones



DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS

Diametro: vedi tabella / Diameter: see table / Diamètre: voir le tableau / Diámetro: ver tabla	
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max	3 - 5 - 7 m ³ /h
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal	1,5 - 2,5 - 3,5 m ³ /h
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima	30 - 50 - 70 l/h
Lettura minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima	0,05 - 0,05 - 0,05 l/h
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max	16 bar
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	0÷30°C



70300	L 110 mm - Ø 1/2" - 3 m ³ /h	1
70301	L 130 mm - Ø 3/4" - 5 m ³ /h	1
70302	L 160 mm - Ø 1" - 7 m ³ /h	1

IT CONTATORE PER ACQUA FREDDA A GETTO UNICO

- Quadrante bagnato
- Lettura diretta
- Omologato MID
- Classe C
- Dotato di anello antifrode e coperchio
- Completo di raccordi

EN SINGLE JET COLD WATER METER

- Wet dial-plate
- Direct reading
- MID homologation
- C Class
- Anti-fake ring and cap
- Connections

FR COMPTEUR D'EAU FROIDE À JET UNIQUE

- Cadran mouillé
- Lecture directe
- Homologué MID
- Classe C
- Doté d'une bague antifraude et d'un couvercle
- Avec raccords

ES CONTADOR PARA AGUA FRIA A CHORRO ÚNICO

- Cuadrante bañado
- Lectura directa
- Homologado MID
- C Class
- Equipado con anillo y tapa antifraude
- Completo con accesorios



DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS

Diametro: vedi tabella / Diameter: see table / Diamètre: voir le tableau / Diámetro: ver tabla	
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max	3 - 5 - 7 m ³ /h
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal	1,5 - 2,5 - 3,5 m ³ /h
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima	15 - 25 - 35 l/h
Lettura minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima	0,05 - 0,05 - 0,05 l/h
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max	16 bar
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	0÷30°C



70350	L 110 mm - 1/2" - 3 m ³ /h	1
70351	L 130 mm - 3/4" - 5 m ³ /h	1
70352	L 160 mm - 1" - 7 m ³ /h	1

IT CONTATORE PER ACQUA FREDDA A GETTO UNICO 8 RULLI

- Quadrante asciutto
- Omologato MID
- Classe B
- Completo di raccordi

EN SINGLE JET WATER METER FOR COLD WATER 8 ROLLS

- Dry dial-plate
- MID homologation
- B Class
- Provided with connections

FR COMPTEUR D'EAU FROIDE À JET UNIQUE 8 ROULEAUX

- Cadran sec
- Homologué MID
- Classe B
- Complet de raccords

ES CONTADOR PARA AGUA FRIA A CHORRO ÚNICO 8 RODILLOS

- Cuadrante seco
- Homologado MID
- Clase B
- Completo de conexiones



DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS

Diametro: vedi tabella / Diameter: see table / Diamètre: voir le tableau / Diámetro: ver tabla	
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max	3 - 5 - 7 m ³ /h
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal	1,5 - 2,5 - 3,5 m ³ /h
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima	15 - 25 - 35 l/h
Lettura minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima	0,05 - 0,05 - 0,05 l/h
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max	16 bar
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	0÷30°C



70306	L 110 mm - 1/2" - 3 m ³ /h	1
70307	L 130 mm - 3/4" - 5 m ³ /h	1
70308	L 160 mm - 1" - 7 m ³ /h	1

WATER METERS - THROTTLE VALVES - PRESSURE REDUCING VALVE
COMPTEUR POUR EAU - VANNE A PAPPILLON - RÉDUCTEURS DE PRESSION
CONTADORES AGUAS - VÁLVULAS A MARIPOSA - REDUCTOR DE PRESIÓN

CONTATORI ACQUA
VALVOLE A FARFALLA
RIDUTTORE DI
PRESSIONE



IT **CONTATORE PER ACQUA FREDDA A GETTO MULTIPLO A RULLI PROTETTI**

- In capsula sigillata
- Omologato MID
- Classe C
- Completo di raccordi e bollo metrico

EN **MULTIPLE JET WATER METER FOR COLD WATER WITH PROTECTED ROLLS**

- In sealed box
- MID approval
- C Class
- Connections and metric seal included

FR **COMPTEUR D'EAU FROIDE À JET MULTIPLE À ROULEAUX PROTÉGÉS**

- En capsule scellée
- Homologué MID
- Classe C
- Avec raccords et timbre métrique

ES **CONTADOR PARA AGUA FRIA A CHORRO MÚLTIPLO A RODILLOS PROTEGIDOS**

- En cápsula sellada
- Homologado MID
- Clase C
- Completo de conexiones y marco métrico

DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS

Diametro: vedi tabella / Diameter: see table / Diamètre: voir le tableau / Diámetro: ver tabla	
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max	3 - 5 - 7 - 12 - 20 - 30 m³/h
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal	1,5 - 2,5 - 3,5 - 6 - 10 - 15 m³/h
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima	30 - 50 - 70 - 120 - 200 - 450 l/h
Lettura minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima	0,05 - 0,05 - 0,05 - 0,05 - 0,05 l/h
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max	16 bar
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	0÷30°C

Model	Length	Capacity	Box
70450	L 145 mm - 1/2"	3 m³/h	1
70451	L 190 mm - 3/4"	5 m³/h	1
70452	L 260 mm - 1"	7 m³/h	1
70453	L 260 mm - 1 1/4"	12 m³/h	1
70454	L 300 mm - 1 1/2"	20 m³/h	1
70455	L 300 mm - 2"	30 m³/h	1



IT **CONTATORE PER ACQUA CALDA A GETTO UNICO**

- Quadrante bagnato
- Lettura diretta
- Omologato MID
- Classe B-H/A-V
- Completo di raccordi e bollo metrico

EN **SINGLE JET HOT WATER METER**

- Wet dial-plate
- Direct reading
- MID homologation
- B-H/A-V Class
- Connections and metric seal included

FR **COMPTEUR D'EAU CHAUDE À JET UNIQUE**

- Cadran mouillé
- Lecture directe
- Homologué CEE
- Classe B-H/A-V
- Avec raccords et timbre métrique

ES **CONTADOR PARA AGUA CALIENTE A CHORRO ÚNICO**

- Cuadrante bañado
- Lectura directa
- Homologado MID
- Clase B-H/A-V
- Completo de conexiones y marco métrico

DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS

Diametro: vedi tabella / Diameter: see table / Diamètre: voir le tableau / Diámetro: ver tabla	
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max	3 - 5 - 7 m³/h
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal	1,5 - 2,5 - 3,5 m³/h
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima	30 - 50 - 70 l/h
Lettura minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima	0,05 - 0,05 - 0,05 l/h
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max	16 bar
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	30°C÷90°C

Model	Length	Capacity	Box
70500	L 110 mm - Ø 1/2"	3 m³/h	1
70501	L 130 mm - Ø 3/4"	5 m³/h	1
* 70502	L 160 mm - Ø 1"	7 m³/h	1



* Non Omologato - Not certified

IT **CONTATORE PER ACQUA CALDA A GETTO UNICO 8 RULLI**

- Quadrante asciutto
- Omologato MID
- Classe B
- Completo di raccordi e bollo metrico

EN **SINGLE JET HOT WATER METER 8 ROLLS**

- Dry dial
- MID homologation
- Class
- Connections and metric seal included

FR **COMPTEUR D'EAU CHAUDE À JET UNIQUE 8 ROULEAUX**

- Cadran sec
- Homologué MID
- Classe B
- Avec raccords et timbre métrique

ES **CONTADOR PARA AGUA CALIENTE ÚNICO 8 RODILLOS**

- Cuadrante seco
- Homologado MID
- Clase B
- Completo de conexiones y marco métrico

DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS

Diametro: vedi tabella / Diameter: see table / Diamètre: voir le tableau / Diámetro: ver tabla	
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max	3 - 5 - 7 m³/h
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal	1,5 - 2,5 - 3,5 m³/h
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima	15 - 25 - 35 l/h
Lettura minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima	0,05 - 0,05 l/h
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max	16 bar
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	30°C÷90°C

Model	Length	Capacity	Box
70505	L 110 mm - 1/2"	3 m³/h	1
70506	L 130 mm - 3/4"	5 m³/h	1
* 70507	L 160 mm - 1"	7 m³/h	1



* Non Omologato - Not certified



CONTATORI ACQUA VALVOLE A FARFALLA RIDUTTORE DI PRESSIONE

WATER METERS - THROTTLE VALVES - PRESSURE REDUCING VALVE
COMPTEUR POUR EAU - VANNE A PAPPILLON - RÉDUCTEURS DE PRESSION
CONTADORES AGUAS - VÁLVULAS A MARIPOSA - REDUCTOR DE PRESIÓN

IT CONTATORE PER APPLICAZIONI CON ACQUA CALDA O SURRESCALDATA

- Temperatura max 130°C
- Solo montaggio orizzontale
- Quadrante asciutto a 8 rulli
- Pressione nominale standard PN 16
- Cavo emittitore impulsi reed-switch con peso impulsivo standard K=10

EN METER FOR APPLICATIONS WITH HOT OR OVERHEATED WATER

- Max temperature 130°C
- Horizontal mounting only
- 8-roller dry dial
- Standard nominal pressure PN 16
- Reed-switch pulse emitter cable with standard pulse weight K=10

FR COMPTEUR POUR APPLICATIONS AVEC EAU CHAUDE OU SURCHAUFFÉE

- Température max 130°C
- Montage horizontal uniquement
- Cadran sec à 8 rouleaux
- Pression nominale standard PN 16
- Câble émetteur d'impulsions Reed avec poids d'impulsion standard K=10

ES MEDIDOR PARA APLICACIONES CON AGUA CALIENTE O SOBRECALENTADA

- Temperatura max 130°C
- Solo montaje horizontal
- Esfera seca de 8 rodillos
- Presión nominal estándar PN 16
- Cable emisor de pulsos reed-switch con peso de pulso estándar K=10



CE MID

Barcode	Thread	Quantity
70525	1/2"	1
70526	3/4"	1
70527	1"	1

DISPONIBILI A RICHIESTA FINO A DN 300 - CHIEDERE AL NOSTRO UFFICIO TECNICO

AVAILABLE ON REQUEST UP TO DN 300 - ASK OUR TECHNICAL DEPARTMENT

DISPONIBLE SUR DEMANDE JUSQU'À DN 300 - DEMANDEZ À NOTRE SERVICE TECHNIQUE

DISPONIBLE BAJO PEDIDO HASTA DN 300 - PREGUNTE A NUESTRO DEPARTAMENTO TÉCNICO

IT RACCORDO A GIRELLO PER ALLACCIO CONTATORI ACQUA

EN REVOLVING CONNECTION FOR WATER METER

FR RACCORD PIVOTANT POUR RACCORDEMENT COMPTEURS D'EAU

ES CONEXIÓN GIRANTE PARA ABROCHAR CONTADORES DE AGUA



Barcode	Thread	Quantity
70561	1/2" x 3/4"	2
70562	3/4" x 1"	2
70563	1" x 1 1/4"	2
70564	1 1/4 x 1 1/2"	2
70565	1 1/2 x 2"	2
70566	2" x 2 1/2"	2

CONTATORI PER ACQUA CALDA E FREDDA A GETTO UNICO, LETTURA DIRETTA,
PREDISPOSTI CON EMETTITORE DI IMPULSI O CON LA SOLA PREDISPOSIZIONE PER
TELELETTURA: reed, M-Bus, LoraWan

SINGLE JET HOT AND COLD WATER METERS, DIRECT READING, SET UP WITH PULSE
EMITTER OR WITH ONLY SET UP FOR REMOTE READING: reed, M-Bus, LoraWan

COMPTEURS D'EAU CHAUDE ET FROIDE À JET UNIQUE, À LECTURE DIRECTE,
CONFIGURÉS AVEC ÉMETTEUR D'IMPULSIONS OU UNIQUEMENT CONFIGURÉS POUR
LA LECTURE À DISTANCE: reed, M-Bus, LoraWan

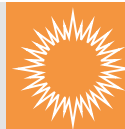
MEDIDORES DE AGUA FRÍA Y CALIENTE DE UN SOLO CHORRO, LECTURA DIRECTA,
CONFIGURADOS CON EMISOR DE PULSOS O SOLO CONFIGURADOS PARA LECTURA
REMOTA: reed, M-Bus, LoraWan



FORNIBILI A RICHIESTA
ON REQUEST
DISPONIBLE SUR COMMANDE
DISPONIBLES A PETICIÓN

WATER METERS - THROTTLE VALVES - PRESSURE REDUCING VALVE
COMPTEUR POUR EAU – VANNE A PAPPILLON - RÉDUCTEURS DE PRESSION
CONTADORES AGUAS – VÁLVULAS A MARIPOSA – REDUCTOR DE PRESIÓN

CONTATORI ACQUA
VALVOLE A FARFALLA
RIDUTTORE DI
PRESSIONE



IT CONTATORE A GETTO UNICO

- Quadrante asciutto
- Lettura diretta
- Quadrante orientabile su 360°
- Omologato MID
- Classe B
- Completo di emettitore di impulsi
- REED a circuito standard
- Lunghezza cavo 3 m

EN SINGLE JET METER

- Dry dial-plate
- Direct reading
- 360° rotary dial-plate
- MID homologation
- B Class
- Impulse emitter included
- Standard circuit REED
- Cable length: 3 m

FR COMPTEUR À JET UNIQUE

- Cadran sec
- Lecture directe
- Cadran orientable sur 360°
- Homologué MID
- Classe B
- Avec émetteur d'impulsions
- REED à circuit standard
- Longueur du câble m 3

ES CONTATORE A GETTO UNICO

- Cuadrante seco
- Lectura directa
- Cuadrante orientable en 360°
- Homologada MID
- Clase B
- Completo de emisor de impulsos
- REED a circuito estándar
- Longitud cable m 3

70515	L 110 mm - 1/2" - 3 m³/h	1
70516	L 130 mm - 3/4" - 5 m³/h	1
70517	L 160 mm - 1" - 7 m³/h	1
70518	L 300 mm - 1" 1/2 - 5 m³/h	1
70519	L 260 mm - 1" 1/4 - 5 m³/h	1
70514	L 300 mm - 2" - 5 m³/h	1



IT CONTATORE A MULINELLO WOLTMANN ASSIALE A TAMBURO ESTRAIBILE

Orologeria sigillata a trascinamento magnetico a lettura diretta su rulli numeratori. Anello orientabile su 360°. Utilizzo nel settore industriale e irrigazione. Omologato MID. Classe A-B.

EN WOLTMANN AXIAL WHIRLPOOL METER, EXTRACTIBLE DRUM

Sealing clockwork, magnetic dragging, direct reading on numerator rolls. 360° rotary ring. Industrial and irrigation use. MID homologation. A-B Class

FR COMPTEUR À BOBINE WOLTMANN ESSIEU À TAMBOUR AMOVIBLE

Horlogerie scellée par entraînement magnétique à lecture directe sur rouleaux numérateurs. Anneau orientable sur 360° têtes. Utilisation dans le secteur industriel et irrigation. Homologué MID. Classe A-B.

ES CONTADOR A REMOLINO WOLTMANN AXIAL DE TAMBOR EXTRAIBILE

Relogeria sellada de arrastre magnético a lectura directa en rodillos numeradores. Anillo orientable en 360°. Utilizo en el sector industrial y riego. Homologado MID. Clase A-B.

DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TÉCNICOS					
Diametro / Diameter / Diamètre / Diámetro	DN 50	DN 65	DN 80	DN 100	DN 150
Portata max / Max capacity / Débit maxi / Caudal max m³/h	30	50	80	120	300
Portata normale / Normal capacity / Débit normal / Caudal normal m³/h	15	25	40	60	150
Portata minima / Minimum capacity / Débit mini / Caudal minima m³/h	0,45	0,75	1,2	1,8	4,5
Letture minima / Minimum reading / Lecture mini / Lectura minima l/h	2	2	2	2	20
Pressione max / Max pressure / Pression maxi / Presión max bar	16	16	16	16	16
Temp. funzionamento / Working temp. / Temp. de fonctionnement / Temp. funcionamiento	30°C=90°C				

70550	L 200 mm - DN 50	1
70551	L 200 mm - DN 65	1
70552	L 225 mm - DN 80	1
70553	L 250 mm - DN 100	1
70554	L 300 mm - DN 150	1



PER ALTRI TIPI DI CONTATORI ACQUA (INCASSO - CROMATI - CONTATORI DI CALORE) CHIEDERE INFORMAZIONI AL N.S. UFFICIO COMMERCIALE
 FOR OTHER TYPE OF WATER METER (BOXING-CHROMES-HEAT METERS) ASK FOR INFORMATION TO OUR EXPORT DEPARTMENT
 POUR AUTRES TYPES DE COMPTEURS D'EAU (ENCASTRÉS - CHROMÉS - COMPTEURS DE CHALEUR) DEMANDER DES INFORMATIONS À NOTRE BUREAU COMMERCIAL
 PARA OTROS TIPOS DE CONTADORES DE AGUA (DE EMPOTRAR - CROMADOS - CONTADORES DE CALOR) PEDIR INFORMACIONES A NS. OFICINA COMERCIAL

IT TOTALIZZATORE DI IMPULSI DIGITALE A CRISTALLI LIQUIDI, CON VISUALIZZATORE AD ALTA VISIBILITÀ

- Disponibile con semplice azzeratore (Mod. H7 EC-N) o con preselezione (Mod. H7 CR-A)
- Compatto e autoalimentato con batteria sostituibile e di lunga durata (minimo 7 anni)

EN DIGITAL LIQUID CRYSTALS IMPULSE TOTALIZATOR, WITH HIGH VISIBILITY DISPLAY

- Available with simple zero-setting (H7 EC-N mod.) or with pre-selection (H7 CR-A Mod.)
- Compact self-fed with replaceable and long-lasting (minimum 7 years) battery

FR COMPTEUR TOTALISATEUR D'IMPULSIONS DIGITAL À CRISTAUX LIQUIDES, AVEC AFFICHAGE À HAUTE VISIBILITÉ

- Disponible avec un effaceur simple (Mod.H7 EC-N) ou avec présélection (Mod. H7 CR-A)
- Compact et auto-alimenté avec batteries remplaçable et de longue durée (minimum 7 ans)

ES TOTALIZADOR DE IMPULSOS DIGITAL A CISTALES LIQUIDOS, CON VISUALIZADOR DE ALTA VISIBILIDAD

- Disponible con simple borrado (Mod. H7 EC-N) o con preselección (Mod. H7 CR-A)
- Compacto y autoalimentado con batería sustituible y de larga duración (mínimo 7 años)

70545	Mod. H7 EC-N	1
70546	Mod. H7 CR-A	1

